

COOPERATIVES

COOPIN

(Bat. 563)

Heures d'ouverture du magasin:
lundi au vendredi de 13h.00 a 16h.30

TP 72864-73637

Rayons

Parfumerie, droguerie, vin, alimentation, tabac, calculatrice, horlogerie, photo, jouet, textile, jumelles, cassettes.

Nouveautés BRAUN

Thermometre auriculaire, nouvelle methode pour prendre la temperature corporelle. Rapide (1 seconde), douce, precise et sure. Ideal pour les enfants.

2 modeles de brosses a dents electriques BRAUN ORAL B plak controle ultra.

Avec mouvements oscillatoires ultra rapides (3800t/min.). Tete de brosse "power tip" avec 3 groupes de poils extra-longs. Brosse systeme indicator dont les poils se decolorent lorsqu'il est temps de changer de brosse.

Rasoir BRAUN vario 3, de retour avec une nouvelle version. Modele a 1 systeme de coupe.

De nouveau en stock, rasoirs BRAUN FLEX INTEGRAL.

Gagnez du temps, pensez COOPIN



(Bat. 563)

PERMANENCE TECHNICO-COMMERCE

MARDI 3 SEPTEMBRE 1996, de 16h.30 a 19h.00

au magasin INTERFON
649, Rue des Alpes, a Moens

avec

- ELM-PRO-POSE

Fenêtres en bois, PVC + alu en neuf ou en rénovation, portes, placards, parquets, portes de garage, moustiquaires, stores.

- POURCHOUX

Installation chauffage, sanitaire, zinguerie.

MARCHE CLIO-VOYAGE

Le Stromboli et les îles Éoliennes

8 jours (19 au 26 octobre 1996)

Circuit exceptionnel accompagné par un docteur en sciences.

Secrétariat, heures d'ouverture:

du lundi au vendredi, de 13h.00 a 16h.30 *Et 73339

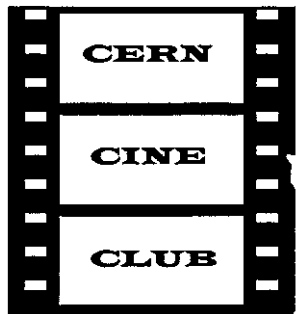
Magasin, heures d'ouverture:

16h.30 - 19h.00 (sauf lundi)

9h.30 - 12h.00 le samedi - S (059) 50 40 88 39

Adresse de notre Magasin:

649, Rue des Alpes, a Moens



JEUDIS / THURSDAYS, a/at 20h.30

Amphitheatre Batiment Principal/Main Auditorium

Il n'y aura pas de projection le jeudi 5 septembre (Jeune Genevois)

No film will be projected on Thursday 5 September (Jeune Genevois)

12 SEPTEMBER		
19 SEPTEMBER	VERTIGO	26 SEPTEMBER
	Sueurs froides	
	A. HITCHCOCK	
RAINING STONES		CITY LIGHTS
		Les lumieres de la ville
K. LOACH		C. CHAPLIN

English dialogue with French and German sub-titles

Version originale anglaise sous-titrees Fran[^]ais/Allemand

Entrance / Entree FS 8.-

RESTAURANTS

Plats conventionnes (dejeuner) semaine du 2 septembre

	No 1 - COOP Bat. 501 - Site Meyrin	No 2 - DSR Bat. 504 - Site Meyrin	No 3- Gen. de Rest. Bat. 866 - Site Prevessin
Lundi-vendredi	Heures d'ouverture: 07h00-01h00	Heures d'ouverture: 06h30- 18h00	Heures d'ouverture: 07h00- 18h00
Samedi	07h00 - 23h00	Ferme sauf groupes	Ferme
Dimanche	07h00-23h00	Ferme	Ferme
	Repas servis: nh30-14h00 18h00-20h00	Repas servis: 11h30-14h00	Repas servis: 11h30-14h00
	Prix (FS): a) 7.40 FS b) 8.70 FS	Prix (FS): a) 7.60 FS b) 8.70 FS	Prix (FF): a) 21.50FF b) 25.00 FF
Lundi	a) Steak d'agneau hache Pommes mousseline Pois mangetout b) Emince" de pore aux poivrons et courgettes Riz blaiic	a) Saucisse a rotir au jus Tagliatelle au beurre Haricots verts a Tail b) Poulet roti sauce au romarin Pommes frites Ratatouille nicoise KEBAB EN TERRASSE a) Friture d'eperlan sauce tartare - Riz thai Legumes chinois b) Boulettes de boeuf a l'imperiale Pommes puree Choux a l'aigre-douce KEBAB EN TERRASSE	a) Paupiette de veau Celeri a la creme b) Cordon bleu de volaille Torsades au beurre Carottes
Mardi	a) Brochette de chipolata Pommes frites Courgettes b) Cuisse de lapin sauce chasseur Polenta Courgettes	a) Canelloni maison gratines Salade verte b) Trio de crepes, fromage jambon et champignons Petits pois a la franchise Tomate provencale KEBAB EN TERRASSE	a) Palette de pore a la diable Ratatouille b) Steak de boeuf grille Pommes rissolees Choux-fleurs
Mercredi	a) Endives au jambon Riz sauvage b) Supreme de poulet au citron Comettes Epinards	a) Omelette a la ciboulette Epinards b) ' / 2 coquelet grille Semoule Tomate au four ENTRECOTE GRILLÉE	

Jeudi	Service week-end	JEÛNE GENEVOIS	
Vendredi	a) Navarin d'agneau Flageolets Carottes en batonnets b) Filet de merlan meuniere Pommes nature Choux-fleurs	Restaurant fermé Contrôle technique	a) Beignets de poisson sauce rémoulade Riz b) Paleron de bœuf Gratin de poireaux Petits pois

Fixed price main courses (lunch) week of 2 September

	No 1 - COOP Bldg. 501 - Meyrin Site	No 2 - DSR Bldg. 504 - Meyrin Site	No 3- Gen. de Rest. Bldg. 866 - Prevessin Site
Monday-Friday	Opening times: 07h00-01h00	Opening times: 06h30 - 18h00	Opening times: 07h00- 18h00
Saturday	07h00 - 23h00	Closed except for groups	Closed
Sunday	07h00 - 23h00	Closed	Closed
	Meals served: 11h30-14h00 18h00-20h00	Meals served: 11h30-14h00	Meals served: 11h30-14h00
	Prices (CHF): a) 7.40 CHF b) 8.70 CHF	Prices (CHF): a) 7.60 CHF b) 8.70 CHF	Prices (FRF): a) 21.50 FRF b) 25.00 FRF
Monday	a) Minced lamb steak Mashed potatoes Snow peas b) Pork stew with sweet peppers & courgettes Rice	a) Roast pork sausage in onion juice - Tagliatelle Green beans with garlic b) Roast chicken in rosemary sauce French fried potatoes Mixed vegetables KEBAB ON TERRACE	a) Stuffed veal slice Creamed celeriac b) Breaded slice of chicken Buttered pasta Carrots
Tuesday	a) Sausages kebab French fried potatoes Courgettes b) Leg of rabbit with mushroom sauce Polenta (cornmeal) Courgettes	a) Smelt fritters in tartar sauce - Thai rice Chinese vegetables b) Fried meat balls in sweet & sour sauce Mashed potatoes Cabbage KEBAB ON TERRACE	a) Deviled roast shoulder o pork Ratatouille b) Grilled beef steak Sauteed potatoes Cauliflower
Wednesday	a) Baked ham with chicory Wild rice b) Chicken with lemon Pasta Spinach	a) Stuffed canelloni au gratin Green salad b) Three french pancakes, cheese, ham & mush- rooms - Peas Baked tomato KEBAB ON TERRACE	a) Omelet with chive Spinach b) Grilled half-chicken Couscous Baked tomato GRILLED SIRLOIN STEAK

Thursday	Week-end service	GENEVA'S FAST DAY	
Friday	a) Lamb stew White beans Carrot sticks b) Fillet of whiting "meuniere" Boiled potatoes Cauliflower	Restaurant closed Maintenance	a) Fish fritters with "rémoulade" sauce Rice b) Shoulder of beef Baked leeks Peas

Calendrier hebdomadaire

1996

Weekly Calendar

Lundi Monday 2.9		Mardi Tuesday 3.9		Mercredi Wednesday 4.9		Jeudi Thursday 5.9		Vendredi Friday 6.9	
		10.00 PE	TECHNICAL PRESENTATION ORACLE Developer/2000 - Porting across platforms by Angelo SANTAGATA / WWS Sedona Product Support Manager		14.00 TH				
		16.30 A	CERN PARTICLE PHYSICS SEMINAR Highlights from the conference ICHEP'96 at Warsaw by Klaus MONIG/CERN						
9.9		10.9		11.9		12.9		13.9	
		10.00 CN	TECHNICAL PRESENTATION AVANZA : The Alcatel strategy for switched networks integrating services. by Mr P. GIRY DELOISON, Mr J-P. LAGASSE, Mr J-C. SENECHAL	10.00 CN	TECHNICAL PRESENTATION Digital's IP Switching Solution by Dr. Walter DEY / Senior Consultant, Digital Equipment Corp. Switzerland	16.00 SL	SL SEMINAR The e-p option for the LHC by Eberhard KEIL / CERN		

A Auditorium / bldg 500
Amphithéâtre / bât. 500

TH Theory Conference Room / bldg 4
Salle Théorie /bât. 4

DG 6th Floor Conference Room, bldg 60
Salle de conférence du 6e étage, bât. 60

CN CN Auditorium - bldg 31/3-004 & 5
Amphithéâtre CN - bât. 31/3-004 & 5

Deadline for insertion : **Tuesday 12.00 hrs**
Staff Association : bldg 64/R-002, tel. 2819
Media & Publications (DSU) : bldg 50/1-034, tel. 34
e-mail : weekly_bulletin@macmail
staff_association@macmail

LHC LHC Auditorium / bldg 30, 7th floor
Amphithéâtre LHC / bât. 30, 7e étage

M Microcosm Conference Room, bldg 33/R-09
Salle de Conférence Microcosm, bât. 33/R-09

➤ place as indicated
lieu selon indication

C Council Chamber / bldg 503
Salle du Conseil / bât. 503

PS PS Auditorium / bldg 6, 2-024
Amphithéâtre PS / bât. 6, 2-024

SL SL Auditorium - Prévessin / bldg 864, 1st fl.
Amphithéâtre SL - Prévessin / bât. 864, 1er ét.

E ECP Conference Room, bldg 13/2-005
Salle de conférence ECP, bât. 13/2-005

Dernier délai pour insertions : **mardi 12.00 h**
Association du Personnel : bât. 64/R-002, tél. 2819
Media & Publications (DSU) : bldg 50/1-034, tel. 34